|  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| Signet schwarz-grün | **Landwirtschaftliche**  **Kreditgenossenschaft**  **Graubünden** | **Associaziun grischuna**  **per credits**  **a l’agricultura** | **Cooperativa**  **grigionese**  **di credito agrario** | **Stadtgartenweg 10**  **Postfach 800**  **7001 Chur** | **Tel. 081 256 20 56**  **E-Mail: ik@lkg-gr.ch**  **www.lkg-gr.ch** |

No. conto. ………………… (lasciar vuoto)

No. credito. .……………… (lasciar vuoto)

## **Domanda di credito per misure comunitarie**

❑ nuova costruzione/conversione ❑ macchine ❑ ……………………. ❑ …………………………

Una domanda di contributo è stata presentata anche all’Ufficio per agricoltura e la geoinformazione di Coira:

❑ sì ❑ no sottoprogetto PSR: ❑ sì ❑ no

## 

# Descrizione del progetto/investimento

……………………………………………………………………………………………………………………………

……………………………………………………………………………………………………………………………

No. Parcella edificabile.: …………………. Affiliazione alla zona: ……………………….

# A. Forma giuridica e persona di contatto

Nome organizzazione ……………………………………….

Anno di fondazione: ……………………………….

**Forma giuridica**

❑ Ditta individuale

❑ Società per azioni

❑ Associazione

❑ Società a responsabilità limitata

❑ Cooperativa Numeri soci della cooperativa: ……………

❑ Corporazione alpina

# Organi dell’organizzazione

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **Nome** | **Cognome** | **Funzione** | **Domicilio** |
|  |  |  |  |
|  |  |  |  |
|  |  |  |  |
|  |  |  |  |
|  |  |  |  |

**Persona di contatto**

Nome / Cognome: ………………………………………………………………

Indirizzo: ………………………………………. CAP/Località: ……………………………………….

E-Mail: ………………………………. No. cellulare.: ………………………………

**B. Rami di attività**

❑ **Agricoltura alpestre**

Nome Alpe: …………………………………….

Personale

❑ Casaro/casara

❑ pastore/pastora

❑ …………………..

❑ …………………...

Produzione di latte e commecalizzazione: ❑ sì ❑ no

Quantità di latte sull’azienda d’estivazione: ……………… kg/anno

Latte commercializzato: ………………... kg/anno

Di cui trasformato in azienda: ………………… kg/anno

❑ **Impianto di trasformazione del latte**

Lavorazione ………………… kg/anno

❑ **Impianto di trasformazione della carne**

Fatturato………………… CHF/anno

❑ **Viticoltura**

Fatturato ………………… CHF/anno

**Altro ramo di attività del primo livello di trasformazione di prodotti agricoli**

❑ ……………………………………………………

Commenti/informazione: ………………………………………………………………………….

…………………………………………………………………………………………………..

# C. Cooperative di macchinari

❑ Fusione di al minimo due aziende per l’uso condiviso di macchinari

❑ Misura di costruzione della cooperativa già esistente

Commenti/informazione: …………………………………………………………………………….

………………………………………………………………………………………………………….

# D. Sicurezze

❑ Responsabilità solidale degli azionisti limitata/illimitata

❑ Obbligo di contributi aggiuntivi degli azionisti limitata/illimitata

❑ Immobili

❑ Altro: …………………….

**E. Dettagli finanziari**

Attività finanziarie allegare l’estratto conto corr.

Debito bancario allegare l’estratto conto corr.

Prestito dalla cooperativa LKG precedente ❑ sì

Prestiti precedenti ❑ sì allegare contratti

Contratti di leasing ❑ sì allegare contratti

Ci sono dei crediti in via di esecuzione? ❑ sì ❑ no

**Principali investimenti da quando è stata fondata l’organizzazione**

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Anno | Investimenti | Costi |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |

**Investimenti necessari nei prossimi cinque anni**

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Anno | Investimenti | Costi |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |

# D. Documenti necessari per la richiesta

**Al formulario di richiesta bisogna allegare i seguenti documenti (p.f. allegare solo copie, non gli originali):**

❑ Contabilità degli ultimi due anni (bilancio dell’anno precedente a part. da metà anno)

❑ Stime ufficiali di tutti gli immobili di proprietà (tutte le proprietà commerciali e private)

❑ Ultima decisione d’imposta definitiva (imposta federale, cantonale e comunale)

❑ Attività finanziarie (secondo C. Dettagli finanziari)

❑ Debiti bancari (secondo C. Dettagli finanziari)

❑ contratti prestiti (secondo C. Dettagli finanziari)

❑ contratti di leasing (secondo C. Dettagli finanziari)

❑ Piani di costruzione e di situazione

❑ Preventivo di spesa / offerte (compilazione di contributi propri incluso)

❑ Piano d’impresa

❑ Contratto d’acquisto (Acquirenti di latte, acquirenti di formaggio, etc.)

❑ Atti costitutivi / regolamento

❑ Elenco dei soci (cooperative)

❑ Estratto del registro delle imprese

❑ piano d’impresa

**Dichiarazione**

Il/La richiedente conferma che le informazioni fornite sono corrette e complete.

Inoltre si impegna a fornire tutte le informazioni e i documenti necessari e autorizza la Cooperativa grigionese di credito agrario a richiedere informazioni agli istituti finanziari, a tutti gli enti ufficiali coinvolti e a terzi in qualsiasi momento e senza ulteriori richieste.

Il/La richiedente riconosce che la sua domanda non può essere elaborata se i documenti richiesti sono incompleti o poco chiari. Informazioni non veritiere, fuorvianti o deliberatamente incomplete saranno respinte.

Non possono essere concessi aiuti agli investimenti per investimenti già realizzati o avviati. L'inizio dei lavori di costruzione prima della conferma definitiva dell'aiuto agli investimenti richiesto da parte della LKG comporterà il rifiuto della domanda.

Il sottoscritto conferma di aver preso atto delle dichiarazioni di cui sopra.

Luogo e Data \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ Firma del/della richiedente

\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

Seconda Firma con regolazione della firma

collettiva

\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

Funzione: ………………………………………….

**Si prega di presentare la richiesta completa in formato digitale (pdf) o per posta:**

**Landwirtschaftliche Kreditgenossenschaft, Stadtgartenweg 10, Postfach 800, 7001 Chur**

**ik@lkg-gr.ch**